

FÜGGETLEN HAJDUSÁG.

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETI LAP.

Előfizetési árak:
Egész évre 8 kor., féltre 4 kor., negyedévre 2 kor.
Egyes szám 16 fillér.
Hirdetések egyezség szerint közöltnak.
Nyilvántartás soronként 30 fill.

Főszerkesztő: KOVÁCS GYULA orszgy. képviselő.
Felelős szerkesztő és kiadó:
BOR JÁNOS.
Laptulajdonos: **ÁDÁM JÁNOS.**

Megjelenik hetenként egyszer szombaton délelőtt
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
I. tized Kossuth-kör, hova a lap szellemi és anyagi részét illető megkeresések küldendők.
Kéziratok vissza nem adtnak.

A költségvetés.

D.) Most, a mikor városunk költségvetése a nagy közönség bíráló figyelmébe előtt fekszik, nem lesz czéltalan, érdektelen és haszon nélküli, ha egy kis elmefuttatást teszünk a költségvetés lényegéről, természetéről és kellékeiről.

A költségvetés lényege abban áll, hogy egy következő pénzügyi időszak képét formálja előre meg. A pénzügyi időszak rendszerint a polgári esztendővel esik össze; tehát a költségvetés egy bekövetkező polgári esztendő pénzügyi fotográfiája a jövőre vonatkozóan. Mivel a költségvetés a jövővel dolgozik, természete ennél fogva nem lehet feltétlenül szilárd, bizonyos, hanem többé-kevésbé ingadozó, hozzávetőleges, bizonytalan. A földolgozó, hogy az ingadozás és bizonytalanság minél csekélyebb, a hozzávetés minél alaposabb legyen.

Itt is, mint minden dolognál, a mely a keserű csalódás előtt le akarja

zárni a sorompót, földolgozó az őszinteség. Őszinteség egész a népszerűség kockázatáig. A költségvetés előmunkálójának őszintén fel kell tárni a pénzügyi helyzetet; a múltnak és jelennek egyetlen homályos, szomorú, csalódásos helyét sem szabad letakarni, vagy rózsaszín mázzal bevonni; mert a kényszerű következtetés úgy is fellebbenti a fátyolt és letörli durván a kendőző mázkat. A taktikázó, ámitó, szépitgető költségvetések számtalan intézményeket vittek már csődbe, melyből a kibontakozás csak nagy erőmegfeszítések és rögtön nagy áldozatok árán volt lehető, ha ugyan egyáltalán lehetett.

Emberi természetben gyökerezik, hogy ha szépeket, kellemeseket, kedveseket hazudnak, még jobb tudomás ellenére is igaznak fogadják, a mi nem való. Ehez járul még az áldozatoktól való huzódózás, a tehernek mind távolabb-távolabb elodázása a jövőre. S ha ez a gyarlóság a vezető egyéniségekben, mint a népszerűség kere-

sésnek is egyik módszere, gyökeret ver, a teher gyülemlik, halmozódik s mikor létezését be kell vallania, irtózatokat káromkodunk, mintha bizony nem tudtuk volna előre, hogy így fog történni. Jaj annak, a ki a sokáig elhallgatott, de tudott bajokat először feltárja és orvoslást kér reájuk! Viselheti fején a mátyos koszorút. Ugy jár, mint az a szerencsétlen hírvívő, a ki a szultánnak vesztett csatát jelent. Igazat mond, nem is bünösebb, mint a többiek, mégis selyemzsinór lesz a nyakravalója.

A költségvetés másik főkélléke, a mi különben az előbbivel vérokon, a realitás. Ugy tudnánk e kettőt szorosabban meghatározni, hogy az őszinteség a multa és jelenre, a realitás a jövőre vonatkozik, úgy, hogy voltaképpen a realitás az őszinteség alapján épül fel. A realitás azt jelenti, hogy a költségvetés minden tétele beválik. Ez azonban csak módosulva, lefokozva fordul a valóságban elő, mert hiszen a mi a jövődjé, az sohasem bizonyos.

TÁRCZA.

A föld urát

A föld urát, a gyenge embert
Csüggeteg szívvel hallgatom
Átkot miként szór Istenére
Ugy egyik, mint másik napon.
Imája nincs. Erényt nem ismer.
Szívéből hite kiveszett.
Nem hangzik csak szidalom ajkán,
Átok nála a szeretet.

És napról-napra, egyre jobban
Uszik bűnből a gyáva had.
Irigységtől aszott, szívében
Szeretet helyett guny fakad.
Gőgös ajkán, — ha dolga jól megy,
Ima helyett a büszkeség
Czégér gyanánt ül mérhetetlen
Mint rengeteg nagy messzeség.

— Ha dolga rossz s reá nyomor vár,
Szeméből fájó könnye hull.
Alázva mint parányi féreg
Istennek trónjához borul.
S mig átka folyton, egyre hangzik,
Én félve, halkán kérdezem:
„Miért könyörül vajjon az Isten
A durva, gőgös emberen?”

Barcsa Mihály.

Megalázva.

— A „Független Hajduság” eredeti tárczája.
Irtó: B. J.
(Folytatás).

— Már akár hogy ásit a sógor, —
folytatta Eulália ő nagysága, de ezt letagadni nem lehet. Azt tudja a „tisztartó”
uram, hogy életében csak egyetlen ide-
álm volt, az a daliás, fess huszár kapi-
tány! . . . Akárcsak ez a Keresztesi! . . .

Istenem, hogy akkor kellett jönni annak a
Schleswig—holsteini háborúnak! Levágták
szegényt a dánok

Láli néni alig tudott az ebédből va-
lamit elfogyasztani, annyira érzékeny-
dett régi szerelme emlékein. Hangja csak-
nem zokogásba végződött.

Fekete kávé után a két leányt be-
hivta külön kihallgatásra a maga szobá-
jába. Az ilyen megidézések mindig vala-
mely nagyfontosságú eseményt jelentettek
a családi életben.

— Leányok! A hatvanezer forintoc-
kámát annak hagyom végrendeletben,
a melyik közületek a Keresztesi neje lesz!
Értettétek . . . értettétek? Nem hagyom
azt a szegény fiut, nézze meg az ember! . . .

Hogy ásitózik, hogy pöffeszkedik az
a kiállhatatlan apátok! Hát nem a grófnak,
meg a ti nagyapátoknak köszönheti ő
mostani boldog állapotát? Nem nagyapátok

MODERN GŐZMOSODA

DEBRECZEN,

Széchenyi-utca, 42.

De lehet ám majd nem bizonyos és ez úgy lehet, ha a múlt évek átlagának alapjára helyezkedik; a szükségleteknél kissé bő, a bevételeknél kissé szűk mértékkel méri a reményt. Ha ez fordítva van, t. i. ha szükségletről van szó, akkor fillérezünk, ha bevételről van szó, dobáljuk a százados és ezres reményeket, akkor a realitás alapját kirugva magunk alól, kettőzéssel haladunk a csalódás ütközőgerendája felé. Természetes, hogy vannak olyan állandó szükségletek, melyek pontos számszerűséggel előírhatóak; de különösen a dologi szükségletek meglehetősen makranczosak s az előírnyás nyugét nem szívesen viselik. Bevételi tétel feltétlen bizonyos egy sem lehet; mert mindenkinek utjába állhat valami alig is elképzelhető. Itt kell tehát a legnagyobb óvatosság. Különösen pedig a közszolgáltatás természetű fedezeti tételeknél, vagyis az adóbevételeknél. Ipari, kereskedő államokban, városokban az adóbevételek is szilárdabb számítási alapot ad, mert ezeknek üzeme, üzlete a természet befolyása alá nincs teljesen bekényszerítve. De már a mezőgazdasági államokban, városokban a pénzügyi esztendőnek méhe óriási csalódásokat rejteget; mert hiszen itt az embertől független természeti erőké a hatalom; adnak, nem adnak; mindezeknek a szeszélyétől függ. A

bevendőség perczentjénél tehát nagyon óvatosan kell eljárni; a múlt évek mérsékelt átlaga legyen irányozó.

Városunk 1905. évi költségvetése nagy riadalmat okozott; mert őszinte, reális és igaz. Buktassák meg, szavazák le százszor, elő fog jönni százegyedikszer is; természetesen még nagyobb bajoknak torlaszán; de először is, mert az adósságoknak a természetük, hogy maguktól nem törlesztődnek és a kiadásoknak az, hogy maguktól nem fedeződnek.

Belpolitika.

D.) A belpolitikai életet az Eötvös Károly nagykörösi beszámolója uralja. A vajdát kíváncsian kísérte le Nagykörösré az egész politikai világ figyelmé. Vérteli függetlenségi kerületjének szin magyar választó közönsége előtt, hogyan fogja indokolni, hogy Bánffyhoz csatlakozott és hogyan sikerül neki ezek után is bizalmi nyilatkozatot kapni választóitól? Eötvös most is bizonyosságát adta annak, hogy óriási; a nehézségeken könnyedén keresztül lépegetett és a bizalmi nyilatkozat a markába hullt. Azt mondta, hogy ő nem szakított a függetlenségi programmal; csak mint első sorban megvalósítandót előtérbe állított belőle öt pontot. 1. Önálló vámterület. 2. Magyar nyelvű hadsereg. 3. Magyar királyi udvartartás. 4. Magyar nyelv a közigazgatásban és közoktatásban. 5. A protestáns egyházak állami segélyezése; és mivel — szerinte — ezekért a kívánalmakért sikeresebben véli folytatni a

küzdelmet a Bánffyék táborában, mint az egyenetlenkedő Kossuth-pártban, tehát ezért Bánffyékkel fog kezdet. S hogy a függetlenségi eszmékkel mennyire nem szakított, bebizonyította azzal, hogy kísérőül az ősz és ősz függetlenségi, sőt köztársasági Madarász Józsefet, a vita rendező s örökké harcias Olay Lajost és az örökké harcoló Lengyel Zoltánt vitte magával.

Nagyfontosságú volt Eötvösnek az a kijelentése, hogy őszszel a kiegyezés kérdésénél és a véderő reformnál megkezdődik a nagy parlamenti harcz és ebben a függetlenségi-párt részéről olyan ötven ember fog résztvenni, a ki se nem pakál, se nem taktikázik; leszerelni pedig egyáltalában nem fog. Vajjon kik lehetnek ezek és kik amazok?

A főrendiház is neki gyürkőzött a sok összetolult törvényhozási teendőnek s egy ülésen megszavazott vagy negyven javaslatot, köztük a költségvetést is; alig győztek felállongálni a készséges elfogadmánynyal. Jó lenne már ezt az intézményt is elhantolni; úgy is csak hálni jár bele a lélek; az a siri lélek, mely mint a születési kiváltságok kísértő szelleme a múlt idők igazságtalanságát képviseli közjogi rendszerünkben.

Nagyvilágból.

D.) Ha most nem csalódunk, mint már annyiszor, elmondhatjuk, hogy Port-Arthur eleste napok kérdése; vagy talán már el is esett a bevehetetlennek hirdett vár erőd. A japán vezér felszólította a vár parancsnokát, hogy minden polgári egyént távolítson el a várból, mert a végső roham közel van s másként nem felelhet

ajánlotta az öreg grófnak, mint tisztartó, hogy apátokat kitaníttassa? Most már csak azért sem hagyom azt a szegény fiut! . . . Nézze meg az ember! . . .

Petneházi Eulália oly nyomtatékosan hangsúlyozta szavait, hogy arca egészen belevörösödött. Szemeinek szokatlan fényben égése, karjainak fenyegető állásba tétele mutatta, hogy itt most házi vihar készül s abban ő nagysága elsőrendű szerepet fog vinni. A két leány néma helyesléssel fogadta a nagynéni kitéréseit s világért sem mert volna arra valamelyes ellenvéleményt megkoczkáztatni. Hjah! Hatvanezer forint nagy pénz! S bár kedves néni még jó harmincz évet ígér magának edzett kinézése után, mindazonáltal a kilátásba helyezett összeg nagy szeget ütött a leányok fejébe. Hiába, nincs annyi pénz, hogy ahhoz még egy kevés öl ne esne!

— Tudjátok mit, kedveseim! Ünnepe másodnapján nagy ebédet adunk. Igen, nagy ebédet! Hívjátok csak be anyákat! Teréz beszólitotta a mamáját.

— Azt gondoltuk lelkem, hogy karácsony másodnapján a helybeli intelligencia részére a szokásos ebédet most is meg kellene adnunk. Azt hiszem, hogy mint házi urnő ezt nem ellenzed . . . Ha ez így van, akkor megállapíthatnánk, hogy kiket is hívunk meg . . . Elsőnek gondolnám a grófra való tekintettel mindenestre a kastélybeli plébánost Szkróbanyek Hypolit urat, továbbá Horváth nagytisztviselőt, az öreg főjegyzőt Váradit F. . . ., a két jegyzőt, az uradalmi orvost, a két városi orvost, az uradalmi mérnököt, a vasuti főnököt, a vizszabályozó társulat igazgatóját, az uradalmi kasznárt, az uradalmi ispánokat, Peczek Flóriánt az uradalmi ellenőrt, az uradalmi irnokokat.

Miután pedig Keresztesi hadbíró épen most tisztelgett nálunk, mindenesetre őt is, őt is . . . Talán még a Gaál fiut, ha hazajönne. Hadd legyen itt ez a puffancs is! . . .

Az étrend megállapítása után Eulália ő nagysága nyugodtan hajtotta délutáni pihenőre fejét.

A karácsonyi ünnepekre erősen fel-fagyott s nagy peyhekben szállingózott alá a hó a természet ölére. A reggeli harangszó után a gyülekezett apraja-nagyja az Urnak szent házába igyekezett. Az ősrégi kálvinista templom szorongásig megtelt ajtatos hívőkkel. Az első között jelent meg Keresztesi mester is a fiával. Borsos kántor épen az utolsó akkordokat játszotta az orgonán, Horváth Benedek nagytisztviselő ur pedig már-már indulni készült a katedrába, mikor az ajtó megnyílt s belépett rajta idősb Gaál István

Sirolin

A legkiválóbb tanárok és orvosoktól mint hathatós szer: tüdőbetegségeknek, légzőszervek hurutos bajainál, úgymint idült bronchitis, számarhurut és különösen lábbadozóknál influenza után ajánlatik. Emeli az étvágyat és a testsúlyt, eltávolítja a köhögést és a köpetet megszünteti az éjjeli izzadást. — Kellemes szaga és jó íze miatt a gyermekek is szeretik. A gyógyszertárakban üvegenként 4 kor.-ért kapható. — Figyeljünk, hogy minden üveg alantli czéggel legyen ellátva:

F. Hoffmann-La Roche & Co vegyészeti gyár Basel (Svájc.)

senki életéért; egyben a vár feladására is felszólította a parancsnokot; ki ezt feltétlenül nem utasította vissza, hanem egy nap gondolkozási időt kért, valószínűleg azért, hogy az orosz főhadvezérrel izenetet váltson. Akármint is dönt ez, bizonyos, hogy Porth-Arthur e hó 23-ig a japánok kezébe kerül. A japán császár eddig adott haladékot; tovább nem vár. A mit pedig a mikádó akar, az meg lesz, nem polgári engedelmségből, hanem lelkesedésből.

Ötödfélszáz ágyu okádja közvetlen közelről Port-Arthurra a pusztulást és halált; ezt semmi földi erősség nem tudja soká kibírni; e mellett ott táborozik közel 100.000 lelkesült japán, a kiknek életük sohasem drága a nemzeti dicsőségért; csak várják a jelt a végső rohamra s aztán neki mennek a pokolnak is. Ha Stössel nem adja fel a várat, alig hihető, hogy a 30.000 orosz katonából viszont látja csak egy is a hazáját; mert a japánok közül tömérdek elhull, míg a vár fokára lépnek; ezért meg kell venni az oroszoktól is az adót.

Togo és Kamimura japán tenger-nagyok szétszórták, megsemmisítették a keletázsiai orosz hajóhadat; most már szabad és nyílt a tenger Japán és a szárazföldi harctér között; vigan lehet szállítani a katonát, élelmet, hadiszereket. Japánban óriási az öröm és a lelkesülés. Oroszországban a borult égre alig tudott valami derűt erősíteni az az esemény, hogy végre a czárné trónörökösével ajándékozta meg a birodalmat. Ez a gyermek csakugyan vérben született; vajjon mi lesz a vége?

uram az ő szerelmes fiával ifju Gaál Istvánal. Minden szem feljök fordult. Gaál Pista egy óriási köcsög-kalapot, meg egy divatos botot tartott bal kezében, míg a jobb kézben még égő szivarja füstölgött. Egészen meglepődött a buzgóságtól áthatott hívők láttára s az utánna még nyitva maradt ajtón szivarját kidobva a pelyhező hóba, visszafordult és gavallérosan meghajtotta magát a gyülekezet színe előtt. Azután atyját kereste szemével, de mivel az már illő helyre telepedett le, a kínálkozó legelső székben foglalt helyet. Csak mikor leült, jutott eszébe, hogy hol is van ő most? Nem kellett sokáig tépelődni, gondolkoznia rajta. Szemeit hamarosan végig hordozta a gyülekezeten. Mintha csak mindenkinek valami titkos öröm rejlett volna szívében, úgy tünt fel neki. Tekintete a vele szemközt ülő pap leányra, Horváth Rózsikára esett. A tisztartó leányai is ott ültek Eulália ő nagyságával. Voltaképen csak sejtette, hogy kik lehetnek azok, de bizonyosan nem tudta, hiszen 12 év óta nem volt az Isten házában, meg aztán ide haza is csak úgy néha fordult meg azóta.

Egy indítvány a városi közgyűléshez.

Soós Mihály városi képviselő a héten a következő beadványt intézte a városi közgyűléshez:

Tekintetes Közgyűlés!

Az 1905. évre vonatkozó költségvetési előirányzat 22,7%-os községi pótdadót állapított meg. Ettől eltekintve, a város lakosságát, kivéve a nagyobb bankokat, — a városi két takarékpénztárnál majdnem 6 millió korona adóság terheli.

Ezek mellett az állami, egyházi és több másnemű adók majdnem oly terhesek, hogy, ha másnemű jövedelmi forrásokról jó előre nem gondoskodunk, azokat kibírni és elviselni majdnem lehetetlen. Lakosságunk harmadrésze csaknem egészen el van szegényedve, munkája egyáltalában nincs, családjával éheznek és szenved, úgy, hogy ezeknek kitartása elébb-utóbb a város és a lakosság nyakába szorul.

Határaink egy jó része napról-napra idegenek kezére megy, a terhek nagy része azokra szorul, a kik szorgalmas munkásság után valamennyire még boldogulni tudnak.

Hogy ezen bajainkon némileg segíthessünk, megfigyeltem több szomszédos város fejlődését, láttam, mint használtak ki oly területeket, melyek eddig semmi jövedelmet nem hoztak, de a lakosságnak kiosztva, most már megmunkálva oly dus jövedelmet hoznak, melyek csaknem mesés értékűek, de ha e mellett van is valamely csekély pótdadjuk, városuk napról-napra halad és virágzik.

Itt nálunk a tespedés 25 év óta csaknem egy állapotban van. Most is csak úgy vagyunk, mint az aluvók, várjuk, hogy a sült galamb a szánkba repüljön; de ha azt

meg nem fogjuk, sohasem sűtjük meg. Ugy vagyunk, mint a példabeszéd tartja, „rest többet jár, fősvény többet költ.“ Nyert tapasztalataim után, hogy biztos jövedelemforráshoz juthassunk, a következőket van szerencsém előterjeszteni:

Ott van a vasúthoz kimenve jobb kez felől majdnem 8 holdat kitevő szikes és hasznavehetetlen gödrös terület, melyen, a mint láttam, egy-két malacz és libán kívül semmi sem leget; ez a hasznavehetetlen és értéktelen terület a közbirtokosság osztatlan birtoka, szóval mindnyájunké. Hogy ha ez a terület hat évi fizetési határidővel 5% kamat mellett négysz.-ölenként 2 koronával számítva házhelyeknek és udvaroknak eladatik, 25.600 korona bevételt biztosít, melyből az elköltött alapok hiányai teljesen fedeztetnének. — Ott van az ugynevezett Uj-gáttól a Tőkés-féle telekig húzódó majdnem 10 hold városi tulajdon, Kösély-meder, mely ha luczernásnak, vagy egyéb veteményesnek kiadatnék 1000 koronánál több jövedelmet hozna be.

Mint már a Tekintetes Közgyűléshez beadott indítványomban jeleztem, ott van a két temető, Csepüs és Vénkert között fekvő 120 holdat tevő, majdnem semmi jövedelmet nem hozó sás-terület. Ez, ha a beiszaposodott csatornája kitisztításával mivelés alá vétetnék, melynek bérbe vételére és kitisztítására több mint százhuszan jelentkeztek, két, vagy három év eltelte után ismét bérbeadva holdjától 60 korona bérlet számításával a városi pénztárnak 10—15 ezer korona jövedelmet biztosítana.

Igy, mint kitüntetve van, 5, vagy 6 év elmúltával községi pótdadjuk kivetése teljesen elesnék, miután az elsorolt, már jól megművelt területek haszonbérére majdnem 40.000 korona évi biztos jövedelmet létesítene.

Horváth nagytiszteletű ur a hálaadó könyörgés után nagy figyelem között felvette a szent igét:

„Valának pedig pásztorok azon tartományban, kik kinn a mezőn hálnak vala . . . És mondá az angyal nekik: Ne féljete, mert ime hirdetek nektek nagy örömet, mely az egész népnek öröme lesz . . .“

A hatalmas méretű egyházi beszéd azon épült fel, hogy Isten az emberi nemzet iránti különös szeretetéből küldte el az ő egyszülött fiát a bűnös emberiséghez, hogy megváltaná azt a bűntől és a bűn büntetésétől. Isten eme nagy kegyelmében és szeretetében azonban csak az részesül, a ki az Ur Jézusban igazán hiszen. Örömmel tehát a karácsony, mindenkor a szeretetnek, a megváltásnak és az isteni kegyelemnek hatalmas, nagy ünnepe.

Az egyház öreg szolgájának szavai ez alkalommal sem tévesztették el hatásukat. Minden szem, minden ajak, minden tekintet rajta csüngött. Minden gondolat, minden érzés, minden szív, minden áhítat vele együtt emelkedett a teremő trónzsámolyához. Egy köhintés, egy hangos

lélegzet-vétel, egy bántó nesz sem zavarta a templom csendességét. Istenhez méltó magasztossággal, az Ur szent testének megtöretésére és az Idvezítő kinos halálára emlékeztető urvacsorai szent vendégséggel végződött az.

Mig mindezek lefolytak, különös érzés vett erőt az ifju Gaálon. Szívében, lelkében, lelkiismeretében megmozdult, megrezdült valami. Eszébe jutott gyermek-kora. Más gyermeknél álomkép, tündérekép! Nála czélt tévesztett kezdet. Mi volt ő akkor? Egy elkényeztetett, társait lenéző, czivakodó, fölényét éreztető gazdag-gyermek! Azután jöttek a kamasz ifjukor kezdő évei semmit mondó emlékekkel; majd a semmittevés lejtőjén lefelé a könnyelműség, a léhaság, a dobozódás, a nem törődömség sötét emlékü esztendei! Micsoda merészség, micsoda lélekerő kellett neki ahhoz, hogy az Urnak eme megszentelt, tiszta hajlékába lábát be merte tenni, a hol a profán szórakozásoknak, léha kedvteléseknek és könnyelmű élvezeteknek nincs otthona?! . . . A honnan ki van üzve mindaz, a mi neki élet eleme! . . . A hol nincs több oly elfásult, züllés-

Ide vonatkozólag egy példát hozok fel, melyet alig egy pár napja hallottam, ugyanis Csanádmegyében Makón egy ilyen csatornázott sásterület kis holdjáért 120 korona évi bért fizetnek.

Tekintetes Közgyűlés! Ezek előterjesztéseim. Méltóztassék azokat minden egyes kicsinyes érdekek mellőzésével, tekintve városunk hátramaradását és jövő fejlődését, az 1905. évi költségvetéssel egyidejűleg tárgyalás alá venni s azt határozattá emelni.

Hajduszoboszló, 1908. évi aug. 15.

Soós Mihály,
városi képviselő.

Pillanatnyi felvételek.

A fürdői saison a végefelé jár, számottevő uracsok, a kik elhiszik, hogy a társadalom megkívánja tőlük, hogy a fürdői idény alatt távol legyenek hazulról — lassan, lassan kezdenek haza szállingózni, ki-ki hoz magával egy-egy herkules fürdői, bártfai, sőt karlsbadi emléket is, melyet előtte való nap vásárolt valamelyik olcsó budapesti bazárban.

Egy lehetetlen formáju, porcellán ruhás alak grand seugneuri allűrökkel és egy csomó fizetetlen számlákkal a héten hazaérkezett egyik „külföldi tengeri fürdő“-ről.

Körül is fogta a ház népe, a mint utibőröndjéből kezdett kipakolni és vége hossza nem volt a kérdezgetésnek, hogy hát nekem mit hoztál? Hát nekem mit vettél?

Az urfi azonban mindenkinek tudott kedveskedni valamivel, a legszebb emléket azonban mégis csak „ő“ neki hozta.

Egy tengerzöld színű anixból formált Psyche, a mely a vánkös karjára dől és

nek indult emberi lélek, mint az övé! . . . A mely lélekben soha, de soha nem volt senki iránt egy szemernyi szeretet! . . . A mely lélek be van fertőzötve a vétkeknek és dologtalanságnak minden szennyével! . . . S mindez csak azért, mert az ő szüleinek jobb módot adott az Isten, mint másoknak s míg más dolgozott, addig ő dőzsölt és süjjejt, süjjejt lefelé! . . . Szemeit lesütötte. Arcza bibor lángba borult. Sulyos lelki töprengései közepette csak néha-néha pillantott fel. Tekintetét akkor is lopva merte felemelni, mint a ki érzi, hogy bűnös, nagyon bűnös. Nehogy észrevegye valaki! . . . Magába szállott. Megirtózott önmagától. Kábultnak érezte magát.

Mily nehéz kő szakadt le szívéből, mikor a templom ajtón kiért s a hideg levegő megütötte arcát. Ugy érezte magát, mint a kit a gyilkos kéz fojtogató szorításaitól az utolsó pillanatban mentenek meg. De ez csak pillanatig tartott nála. Hideg borzongás futott rajta végig. A templom ajtóban atyja várta.

szerelmesen simogatja az előtt térdelő kis Amort.

Ah mily szép! hol vette ezt Arnold? igazán remek.

Hát tudja Miczike, a mint Párisban a Magasin du Louvre előtt sétáltam, egy a csemulpoi ütközetben megcsonkított orosz katona árulta, csupa szánaiból megvettem tőle potom árért, az egész 140 frank volt.

A mint nézik, forgatják a remek tárgyat, egyszer csak a vánkös karján egy kis ajtó felpattan és annak felső lapjára egy kis reklam czédula volt ragasztva a következő felirással:

A németnek Bécs,

A magyarnak Pécs,

Pártoljuk a hazai ipart.

És az urfi porcellán ruhája mintha elvörösödött volna.

Nábráczy István, a mi szeretett főszolgabíránkat intim körben közönségesen csak Pista bácsinak szokták nevezni.

A napokban, a mint a pöstyéni fürdőbe utazott, a püspökladányi állomáson utánna kiált egy erősen keleti tyipisu fiatal ember.

Jó reggelt Pista bácsi!

Hova megyen Pista bácsi!

A főszolgabíró hátra néz és jól szemügyre veszi a kiáltozó bicikli sapkás fiatal embert, majd oda szól neki; a jófene meg jobban ösmér öcsém, de azért mi gondod rá, akárhova utazom.

Azok a bizonyos öreg emberek, kik mindenkor készen vannak, mikor valamire nem kell vissza emlékezni, azt mondják, hogy 1863 óta ilyen nagy szárazságra nem emlékeznek, sőt még a 63-iki szárazság sem volt ilyen nagy, mert augusztus hónapban már eső volt.

Egyik buzgó végrehajtónk, a kinek a

— A tisztartó-kisasszonyokat haza kiséred azt hiszem fiam! . . .

— Senkit édes apám! . . . Megyek haza, beteg vagyok, lefekszem . . . rosszul lettem. Nem bírok fent maradni. Talán még ma orvost is kell hívunk! . . . Menjünk édes apám! . . .

— De hát mi bajod lett ilyen egyszerre fiam? . . .

— Nem tudom . . . nem tudom. A láz hirtelen csapott meg. A fejem mintha vaskapocscsal szorítanak! Ég minden részem! Nézze meg atyám az arczomat, fogja meg a kezemet, tapintsa meg a halántékomat, a fejemet . . . Nem bírok állani, nincs erőm . . .

Gyorsan siettek hazafelé. Épen a Gaál uram házához értek, a mikor két szegény koldus közeledett feléjük; egy öreg ember, meg egy béna nő.

— Sok szerencsés karácsonyi szent ünnepeket kívánunk a nemzetes urnak, meg az ifju urnak! . . . S tartották szegények didergő, fagyos kezeiket, ha valami alamizna hullana belé, hiszen ma

torka örökös szárazságban szenved, kicsinylőleg legyintett a kezével és közönyösen mondja:

Mi ez a szárazság ahoz, a mit már én át éltem.

Igaza van.

*

Egy német gyapju kereskedő, a ki előre megvette a helybeli gyapju terméket és 1000 korona bánatpénzt a közbirtokossági pénztárba még a tavaszon lefizetett, a napokban sehogy sem akarta a bárány gyapjut az előre kikötött árért átvenni, hanem mindenféle kifogásokat tett, hogy így piszkos, ugy szemetes, szóval, hogy engedjenek valamit az árából.

Midőn azonban látta, hogy sehogy sem boldogul, egy német levelet huzott ki a zsebéből és Márton József pusztai pénztárnok kezébe nyomta, majd magyarázni kezdte neki németül, hogy a gyáros most küldte a levelet Berlinből és az van bele írva, hogy a gyapju ára nagyon lement és csak alacsonyabb árban veheti által.

Márton József csak nézi, csak forgatja a levelet és ugy tesz mintha minden szót megértene, majd egy nagyot csap a német tenyerébe és azt mondja neki: ugye olcsó volt a gyapju, fizessen az ur egy kis áldomást.

A német is ugy tett mintha megértette volna és — nem fizetett áldomást.

H I R E K.

— **Ő Felsége születésnapja** alkal- mából folyó hó 18-án az ev. ref. és r. kath. templomokban hálaadó isteni tiszteletet tartattak, melyeken a városi hatóság és különböző hivatalok képviselői, ugyszintén a m. kir. csendőrség és m. kir. pénzügyőri szakasz is megjelent. E napon számos köz- és magánépület fel volt lobogóva.

született az Ur Jézus Krisztus ott Betlehemben a jászolban.

— Takarodjatok az utamból hitvány dologkerülő! Dolgozzatok s ne kolduljatok, — szólott rájuk rideg, kemény, elutasító hangon az öreg Gaál. Az embernek még az ünnepjét is elrontják ezek a csavargók! Menjetek Isten hírével! Én tőlem nem kaptok semmit! . . .

Az ifju Gaál pillanatig habozott, majd kivett etárczáját s egy-egy öt forintost oda nyomott a markukba a szegény nyomorékoknak.

— Adok én édes apám helyett is . . . Tegyéek el, tegyéek el, ünnepeljenek boldogan, — s gyorsan befordult az ősi kuria ajtóján. Az öreg Gaál csaknem hanyatt vágódott fia szörnyü adakozási cselekedetén s kedve lett volna a két darab öt forintost visszarántani a koldusoktól.

— Ugyan hogy lehetsz már ilyen fiam! Minek pocskékolod a pénzt ezekre a nyomorultakra. Látszik, hogy nem te keresed. Így nem lesz belőled fiam semm.

— **G. Tóth János** rendőrkapitány 14 napi szabadságideje lejárván, hivatala vezetését mai napon átvette.

— **Lapunk** felelős szerkesztője két heti időre rokonai látogatására Bihar és Arad vármegyékbe utazott. Ez idő alatt a helybeli városi dalegylet megbízása és képviselőtében meg fog jelenni a folyó hó 21-én Lugoson tartandó dalár ünnepélyen is.

— **Nábráczky István** főszolgabíró mai napon elutazott Pöstyénbe.

— **Foghtü János** helybeli földbirtokosnál csütörtökön délután egy küldöttség tisztelegget, mint a f. hó 7-én rendezett hangverseny főrendezőjénél. A küldöttség az ifjúság nevében mondott köszönetet Foghtünek sikeres és buzgó rendezéséért.

— **Sztrapkovicz István** m. kir. adó-tiszt, tartalékos honvéd hadnagy folyó hó 19-én öt heti gyakorlatra Sátoralja-Ujhelyben állomásozó ezredéhez bevonult.

— **Id. G. Tóth Mihály** földbirtokos városi képviselő betegségéből felgyógyulván, a héten már hivatalos helyiségében a h.-szoboszlói takarékpénztárban is megjelent. Tisztelői és jó barátai ez alkalommal szerencsekívánataikkal valósággal elhalmozták az öreg urat.

— **Házasság.** Kaufmann Dezső nagykárolyi földbirtokos folyó hó 23-án esküszik örök hűséget Neumann Sámuel helybeli termény nagykereskedő leányának Irénnek. A lakadalmi ünnepély után, mely szűk családi körben fog megtartatni — a fiatal pár nászutra megy.

— **Uj segédlelkész.** A hajdunádvári ref. egyház Gachal János végzett debreczeni hittanhallgatót segédlelkészszé választotta.

— **Szabadságon.** Káldy János adóügyi jegyzői irnok megrongált egészségére való tekintettel folyó hó 22-től szept. hó 5-ig terjedő 2 heti szabadságot kért a polgármestertől.

sem! Nem érdemes ezeknek adni, hiszen ezután mindig rátartanak! ki győzi őket? . . .

— Azt gondoltam édes apám, hogy ha én nem ünnepelek egészségben, boldogan, hadd ünnepeljenek ők valahogy szegények! . . . Meg aztán édes apám is hallhatta a szószékből, hogy ma született az Ur Jézus, az örök szeretet apostola . . .

— Azt akkor is elmondta volna a pap, ha te nem bőkezűsködsz. Hiába való dolognak tartom az ilyen beszédeket! Majd ha magad keresel, azt osztogathatod! . . .

Gaál Pista lefeküdt. Láza magasra felszökött. Orvost hittak neki. Mig az orvos vizsgálta, a tisztartóék kocsisa Czégény Miska arany szegélyű meghívót hozott. Az öreg Gaál elolvasta.

— Tisztelem a nagyságos tisztartó urat, — mondotta a kocsisnak, — most ugyan rosszacskán érzi magát a fiam, de holnap már minden bizonynyal ott lehet, sőt ott is lesz! . . .

* * *

— **A városok reformálása.** Gróf Tisza István belügyminiszter a héten az összes törvényhatósági joggal felruházott és rendezett tanácsú városok polgármestereihez körrendeletet bocsátott ki, melyben meghagyja, hogy a vezetésük alatt álló városok vagyoni helyzetéről, jövedelmeiről, a községi pótdóról az utolsó 3 évi átlag alapján, továbbá a tisztviselők, segéd- és kezelő személyzet, valamint az alkalmazottak javadalmairól és fizetéséről a renDELETEH mellékelt terjedelmes kimutatásokat készítsék el s azt folyó hó végéig közvetlenül hozzá terjeszszék be. Ugy látszik, a miniszter az állami vármegyei tisztviselők és községi jegyzők fizetésének javítása után rátér a városi tisztviselők fizetésének reformálására is. Csak arra vagyunk aztán kíváncsiak, hogy mi módon szándékozik ezt keresztül vinni, mert annyi bizonyos, hogy a városok terhére az esetleg célba vett fizetési többletet nem utalhatja, mert alig van már egy-két olyan városunk, a melyik pótdó alatt ne nyögne. Itt tehát csak állami segítséggel lehet a városok helyzetén javítani, vagy az által, hogy az általuk teljesített állami funkciókért bizonyos meghatározott évi dotációt hozzájárulást adna az állam az egyes városoknak épen úgy, mint a vármegyéknek, vagy pedig a már régen hangoztatott bor- és husfogyasztási adót engedné át a kormány, a melyből aztán az egyes tisztviselők után törvényileg megállapított fizetések fedeztetnének, a fenmaradó összeg pedig más egyéb közszükségletre fordíthatnák. A kimutatás összeállításával Fekete Sándor polgármester Pénztáros István főjegyzőt bizta meg.

— **Tűz.** Folyó hó 17-én a délutáni órákban Grósz Nagy Mihály udvarán egy tásszin eddig még meg nem állapított módon kigyuladt s az teljesen leégett. Az őt össze volt építve nevezettnek ut-

A karácsonyi szent ünnep első napja békeességben eltelt. Horváth nagytiszteletű ur szívesen látta a maga vendégeit. Rózsika rendkívül ügyesen és szeretetreméltóan viselte magát. Az öreg Keresztesi csak sóhajgatott magában, hogy épen ilyen leányzót gondolt volna ő Kálmánnak. Egészen öreg este volt, mikor Keresztesiék távozni akartak. Mig az öreg Keresztesi ünneplő felsőjét a nagytiszteletű ur segítségével a másik szobában magára öltötte, néhány pillanatra a fiatalok magokra maradtak. Kálmán bucsura nyujtotta kezét Rózsikának.

— Hanem aztán máskor is eljőjjön ám főhadnagy uram . . .

— Óh bár mindig itt lehetnék Rózsika a maga közelében. Ez lenne mindenkor életem legszebb és legkedvesebb öröme . . .

Kálmán magához ragadta a Rózsika kezét szeretettel, bensőségteljesen. A leány engedte. Forró, meleg kézszorítás volt az. Érezhető volt abban a vér perzselő felhe-

czai házával s a Bede iskolával. Ezer szerencse, hogy mindkét épület cserepes és tűzfalal van ellátva — különben azok is leégték volna.

— **A t. szülők** értesítettek, hogy az izr. elemi iskolában 1904—5-ik tanévre a beiratások f. hó 28-tól szept. 1-ig ejtettek meg.

— **Választókerületek összeírása.** A vármegye alispánja elrendelte, hogy a város a törvényhatósági bizottsági tagok felemelt létszámára való tekintettel az alkerületeket állapítsa meg s erről folyó hó végéig tegyen jelentést. A rendelet szerint Hajduszoboszló város 4 alkerületbe fog beosztatni. Egy-egy kerületben 200-nál kevesebb és 600-nál több választó nem lehet. Mint halljuk a városi tanács ez ügygyel már foglalkozott is s megállapodásához képest az alkerületeket a következőképen javasolja megállapítani: I-ső kerület: a VI-ik tized, továbbá az I-ső és VII-ik tizedeknek a vasut-utczától a VI-ik tized felé eső része. II-ik kerület: a II-ik tized s az I-ső és VII-ik tizedeknek a II-ik tized, illetve az erdő felé eső része. III-ik kerület: a III-ik tized s a IV-ik tizednek az ujjvárosi uttól a III-ik tized felé eső része. IV-ik kerület: a IV-ik tizednek az ujjvárosi uttól az V-ik tized felé eső része s az egész V-ik tized. A tanyai választók betűsor szerint lennének beosztandók.

— **Uj tanítók.** A kabai ev. ref. egyház e hó elején tartott presbyteri gyűlésében Lovász Lajos és Bálint Béla tanítójelöltek a két megüresedett tanítói állásra tanítónak megválasztotta.

— **Tüzek.** Folyó hó 17-én reggel a bánomkerti szőlőskertben özv. Ulrich Józsefné kaszálójában eddig ki nem puhatolható módon a száraz avar meggyuladt s a kert garádjáját is elhamvasztotta. Itt

vülése, a tiszta szerelem csodás megnyilvánulása, két szívnek és léleknek egymással való néma beszéde, a benső vonzalom, az igazi ragaszkodás, megfoghatatlan kifejezése.

Lassan-lassan ajakához emelte Kálmán a leány reszkető kezét s két forró csókot lehelt arra.

Az öregek közeledtek a szomszéd szobából.

A két kéz még akkor is egymásban volt.

Alig hallhatóan, mondotta Kálmán a leányhoz fordulva:

— Ha szeret, — vár . . . Sokáig vár! . . .

— Várok, várok, . . . susogta a leány boldogságtól csodásan ragyogó arccal, gyönyörű kék szemének mélyreható, elbűvölő nézésével.

* * *
(Folyt. köv.)

volna az ideje, hogy a régi korban álló tüzfészeket képező, s kevés biztosságot nyújtó garágyákat alkalmasabb kerítésekkel cseréljük fel.

Folyó hó 13-án pedig a déli vonat gözmozdonyából kiröppenő szikra gyújtotta fel az erdőt, s az apró hajtásokat tette semmivé. A majdnem végzetessé vált tűznek Selmeczi István téglamester munkásaival állott ellent, s dicséretre méltó buzgósággal sikerült azt elfojtania.

— **Az adózók figyelmébe.** A városi adóügyi jegyző ez uton is közhírré teszi, hogy a f. évi általános jövedelmi pótdadó, a f. évi p.-angyalházi ált. jöv. pótdadó s az 1904—1905. évi fegyveradó kivetési lajstromok a kir. pénzügyigazgatóságtól kiérkezvén, azok folyó hó 15-től 24-ig az adóügyi jegyzői hivatalban közszemlére kitétetek, a hol is azok a hivatalos órák alatt megtekinthetők s az esetleges felebbesések ugyan ott beadhatók.

— **Legeltetési hely kijelölése a város erdejében.** Pető m. kir. debreczeni erdő felügyelő a héten városunkban megjelent s a rendőrkapitány és város gazda kíséretében a város erdejébe kiment, a hol a város kérelme folytán kijelölte a bikák legeltetésére szolgáló területeket.

— **Az adók befizetésének ideje.** Kemény rendelet érkezett a hét folyamán a debreczeni pénzügyigazgatóságtól a városhoz az adók behajtásáról. — A pénzügyminiszter leírása folytán elrendelte ugyanis az igazgatóság, hogy az ex-lex alatt és a folyó év I. II. III. negyedében felszaporodott hátralékok behajtatassanak, mert itt az ideje, a midőn a gazda osztály termését értékesíteni tudja, miáltal az iparos és kereskedő osztály is abba a helyzetbe jön, hogy fizetési kötelezettségének eleget tehet. Egyben utasítást is ad a végrehajtások mikénti foganatosítására. Jól teszi tehát mindenki, ha adóját pontosan fizeti, mert ez által megmenekül a kellemetlen zaklatástól és végrehajtási költségektől.

— **Városi közgyűlés** tartott folyó hó 14-ik napján Fekete Sándor polgármester elnökle alatt csekély érdeklődés mellett. A képviselő tagok ugyanis oly kevés számmal jelentek meg a debreczeni országos vásár miatt, hogy Foghtü János indítványára az azon napra kitűzött 1905. évi városi költségvetési előirányzat tárgyalása f. hó 28-ika körüli időre elhalasztott s polgármester megbízott, hogy a közgyűlést hívja össze. Aztán a polgármester és v. tiszti-ügyész jelentették be, mely szerint a bor- és hufogyasztási adó megváltására nézve megtartott egyezkedési tárgyalás eredményre nem vezetett. Kovács Gyula országgyűlési képviselő, Fekete Sándor polgármester és Hetey Ignác v. tiszti-ügyész megbízottak, hogy a pénzügyminiszternél személyesen megjelenve kérvényt adjanak be méltányosabb megváltási összeg megállapítása végett. E tárgynál Körner Béla, Dr. Grósz Adolf, Foghtü János és Dr. Malatinszky József szólaltak fel. Ugy hírlik, hogy a képviselők közül sokan alapos és éles elbírálás alá

kivánják venni a pótdadónak minden átmenet nélküli felszökttetését, ezt egyenesen a vezetőség hibájának róvják fel. A nagy szárazság folytán beálló inség egyáltalán nem kecsegtet biztató kilátással a terhek könnyebb viselésére. Majdnem általános a vélemény, hogy a tervezett pótdadó emelés a közgyűlésen nem fog keresztül menni, e nélkül pedig előreláthatólag háztartásunk megbomlott egyensúlyának helyreállítása alig lehetséges. Kíváncsian várjuk a legközelebbi közgyűlést, — a melytől nagyon sok függ a jövő kialakulására nézve.

— **Soós Mihály** városi képviselő indítványt adott be a közgyűléshez, hogy a Kösély medre a mostani száraz időben tisztíttassék ki s az haszonbérbe adassék ki.

— **Földmivelésügyi miniszter** utasítása folytán a vármegye alispánja rendeletet adott ki, hogy tekintve azt, mivel mostan kevés takarmány van, jelentsék be azon gazdák magukat, a kik hajlandók volnának felvállalni jószágokat teletetni s viszont, kik volnának hajlandók jószágaikat teletetésre kiadni.

— **Debreczenben** az I. és II-ik kerületben az állatok közt a ragadós szájszél- és körömfájás fellépett.

— **A hajdunánási ev. ref. főgimnázium értesítője.** A hajdunánási főgimnázium 1903—4-ik tanévről szóló értesítőjét Nagy Elek igazgató-tanár szerkesztette. A vaskos füzet mindenekelőtt az intézet mult évi történetét közli. Az igazgató évzáró beszéde figyelemre méltó közlemény, mely teljes bepillantást vet az intézet szellemi életére. A közölt okmányokból kitűnik, hogy a nánási ev. ref. egyház, mint fenntartó testület 250.000 korona kölcsönt vett fel a főgimnázium új épületének felépítésére oly feltétel mellett, ha a közoktatásügyi kormánytól az egyház biztosítást nyer a kilátásba helyezett 120.000 korona építési segély részletenkénti kiutalására, a kölcsön felvételt helyben hagyták az illetékes egyházi felsőbb hatóságok, sőt 1902. márcz. 23-án a fenntartó testület és a kormány kiküldöttje Géresi Kálmán között a gimnázium tovább fejlesztésére vonatkozó szerződés is megkötött. E szerint az intézetben 13 rendes, 1 torna- és 1 ének-tanító fog alkalmaztatni az államsegély igénybevétele mellett, mihelyt a 8 osztály beállítatik. A 7-ik osztály a ránk következő tanévben még megnyitható nem lesz, de 1905-ben bizonyosan megnyílik. Az intézetben 8 rendes, 1 helyettes és 1 segéd-tanár működött a hitoktatáson és óraadón kívül. Beiratkozott az év folyamán 121 tanuló, kik között 87 ref., 5 ág. evang., 14 róm. kath., 4 gör. kath., 3 gör. kel. és 8 izraelita volt. Az intézeti vagyon jelenlegi becsértéke 603.166 koronára tehető. Az értesítő további része közli a tanulók erdélyi kirándulását, a szertárak, könyvtárak stb. gyarapodását, az elvégzett tanulmányokat, a tanulók osztályzatát s a jövő tanévre vonatkozó tudnivalókat. Az intézetet szívesen ajánljuk az érdekelt szülők figyelmébe.

— **Házipénztári ellenőri állásra** idáig Székely József jelenlegi h. házipénztári ellenőr adta be pályázatát. Azt hisszük, hogy nevezett egyhangulag fog megválasztatni.

— **Százötven megyeaty.** Most érkezett le Hajdúvármegye közönségéhez a belügyminiszter leírata, a melyben a törvényhatósági bizottsági kerületek kiigazítását és a tagok létszámának emelését az ez évi május 16-án tartott közgyűlés véghatározata éttelmében helyben hagyja. E szerint Hajdúvármegye ezentul 150 törvényhatósági bizottsági tagot választ és pedig: Hajduböszörmény 2358 választóval 33, Hajdunánás 1534 választóval 22, Hajdudorog 783 választóval 11, Hajduhadház 656 választóval 9, Hajduszoboszló 1829 választóval 26, Földes 488 választóval 7, Püspökladány 492 választóval 7, Kaba 524 választóval 7, Nádudvar 300 választóval 4, Sámson 200 és Téglás 103 választóval együtt 4, Tiszacsege és Egyek 256 választóval együtt 4, Balmazújváros Alsó- és Felsőjózsa 298 választóval együtt 4, Tetélen és Mikepércs 241 választóval együtt 4, Hajduszovát 247 választóval 4, Vámospercs 269 választóval 4 bizottsági tagot. Böszörményben 18-al, Hadházon 3-al, Szoboszlón 13-al emelkedik, ellenben Földesen 4-el, Nádudvaron 4-el csökken az eddigi bizottsági tagok száma a választók számának megváltozása folytán. Az új választások iránt a szeptemberi vármegyei közgyűlés fog intézkedni.

— **Fazekas György** Babotán János kocsisát megbizta, hogy a vasutól a fát váltssa ki, odaadván neki 50 koronát. Babotán azonban az 50 koronával odább állott. — Nyomozása és körözése elrendeltetett.

— **Püspökladány** községhez tartozó Ágotai közös legelőn 2 drb. szarvasmarha lépfenében elhullott. A legelő zár alá vétetett.

— **Nádudvaron** 2 drb. bárány véte-tett bitangságba.

— **Püspökladányban** a róm. kath. templomban Toppabevics János boszniai illetőségű egyén be akart törni, de idejekorán észrevették s megakadályozták.

— **Tüzesetek Nádudvaron:** 1. Hódos Mártonnak lakóháza f. hó 12-én leégett. Kár 300 korona. Biztosítva volt.

2. Demjén Albert kárára f. hó 12-én d. e. melléképületei leégték, ugyanaz nap délután egy szin égett le. Összes kár 700 korona. Biztosítva volt.

3. Piros István hentesmester lakóháza f. hó 12-én szintén teljesen leégett. Kár 600 korona. Biztosítva volt.

4. Schönfeld Rudolf nádudvari föld-birtokos Ida majori birtokán tűz ütött ki s a takarmány leégett, mely alkalommal a kár összesen 1450 korona. Biztosítva volt.

5. Szívós András nádudvari lakos kárára egy kis melléképület leégett.

6. Baranyai András nádudvari lakos kárára egy melléképület leégett folyó hó 15-én.

— A téglavető bérlője Selmezi István a városhoz beadott ajánlatában kérelmezi, hogy vele a következő 4 évre a szerződés köttessék meg és pedig oly formán, hogy ő kevés különbséggel, a mostani szerződésben megállapított árakhoz ragaszkodik.

— **Levegő, tiszta levegő.** Ez minden hurutos betegségben szenvedőnek a jelszava. És tény az, hogy légkurák, ha megfelelő helyeken, szakszerűen használatnak, kedvező hatással vannak. Ama sok ezer embernek azonban, a kiket foglalkozásuk, avagy más tényezők abban gátolnak, hogy erdős, hegyes vidéket, vagy tengeri fürdőt válasszanak hosszabb tartózkodásra, a „Sirolin“ valóságos áldás. Ezen szyrup, bármely foglalkozás megszakítása nélkül, lehetővé teszi a még oly súlyosan megtámadott légzőszervek hathatós kezelését. Már rövid használat után — naponta 3—4 teáskanállal — szűnik a köhögés, kevesbedik a köpet, könnyebbül a légzés, javul az étvágy és a test súlyának emelkedése észlelhető. De még azoknak is, a kik vagyoni viszonyaiknál fogva képesek légkurát használni, avagy sanatoriumot felkeresni, a „Sirolin“ állandó kísérőjük legyen, mivel ez a légkurát és sanatoriumi kezelést minden tekintetben elősegíti és megkönnyíti. „Sirolin“ jóízű és gyenge gyomor is könnyen felveszi.

— **Háromszori bekenésre** megszabadul kellemetlen lábizzadásától. Egy korona beküldése ellenében (tiz levéljegy) bérmentve küldi Riesz gyógyszerész, Halas.

CSARNOK.

Nyári strófák.

I.

Mily szép az éj . . . Fülembe cseng,
bong]
Egy rég át élt meg nem írott dal.
Lelkem elszáll, titkon beszélget
Fenn az égen a csillagokkal.

— Nyári éj volt . . . szép, holdvilágos.
Lenn a földön egy angyalt leltem.
Oly régen volt . . . elmúlt . . . oda
van . . .]
Cseng, bong a dal: első szerelmem.

II.

Édes álmok játszi képe
Letűnt régen, oda van.
Felujtánám küzdök érte,
De — hiába, hasztalan.

Összetépett szép reményem
Nyári estnek alkonyán . . .
Oda, oda minden, a mit
Egykor szépnek álmodám.

Sivár való, levél hullás,
Ősz borulat a jelen,
De hiszem, hogy kiderül még
Egy szép nyári éjjelen.

III.

Lesz még egy nyár, a melynek éje
Hosszantartó lesz és örök.

Lesz egy dal is, melyben jövőmről
Édes boldogságot szövök.

Tépett remény s első szerelmem
A való édes szárnyain
Tudom hozzám mind visszazálnak.
És visszajönnek álmaim.

Dalom bejárja csengve, bongva
A föld széles határait.
S reá a hosszú nyári éjen
Egy szép földi angyal tanit.

Barcsa Mihály.

Pusztai rózsa.

(Goethe.)

Rózsát látott a legény,
Rózsát a pusztában,
Üde, piros volt szegény,
Hogy jól lássa, mellé mén,
Gyönyöre telt abban.
Rózsa, rózsa, rózsácska,
Rózsa a pusztában.

Legény szól: leszakitlak,
Rózsa a pusztában;
Rózsa mond: de megszurlak,
Megemlegetsz, meglásd csak,
Vagy szenvedjek kinban?! . . .
Rózsa, rózsa, rózsácska,
Rózsa a pusztában.

És a gonosz letépte
'Rózsát a pusztában;
Rózsa meg magát védte:
Szurt, — de hasztalan tette
S jajgatott kinjában . . .
Rózsa, rózsa, rózsácska,
Rózsa a pusztában.

Ford.: Balla.

Hirdetmény.

A boritaladó kedvezmény elnyerése végett az évenként szokásos szőlőtermés összeírása mai napon f. évi szeptember hó 15-éig bezárólag megkezdődött, felhivatnak ennél fogva azon szőlőtulajdonosok, kik boritaladó kedvezményben részesülni óhajtának hogy a fentirt határnapig a remélhető termésüket a hivatalos órák alatt házipénztári hivatalnál jelentsék be.

Hajduszoboszló, 1904. aug. 19.

Hajduszoboszló város
fogyasztási adóhivatala.

Iskolás

fiuk- és leányok részére KÉSZ fehérneműk, ágyneműk, matrác, ágyterítők, paplanok, flanel-takarók, harisnyák- és zsebkendők nagy választékban és csakis elsőrendű minőségben

KARDOS LÁSZLÓNÁL

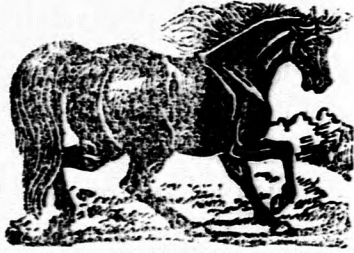
DEBRECZEN, Kossuth-utca, 9. szám.

CLAYTON & SHUTTLEWORTHTM
Budapest, Váci-körút 63.
Által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:
Locomobil és gőzcséplőgépek,
szalmakazalozók, járgány-cséplőgépek, lóhere-cséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszáló- és aratógépek, szénagyűjtők, boronák,
sorvetőgépek, Planet jr. kapálók,
szeccskavágók, répvágók, kukorica-morzsolók, darálók
őrőlmalmok, egyetemes acél-ekék, 2- és 3-vasu ekék és minden egyéb gazdasági gépek.

Párisi világkiállítás „Grand Prix” 1900.

„Kwizda-féle Restitutionsfluid”

cs. és kir. szabadalmazott mosóvíz lovak számára.



1 üveg ára K. 280.

Negyven év óta van használatban az udvari istállóban s a legnagyobb katonai és polgári istállóban is lovak izmai erősítésére, fárasztó munkák előtt és után ficzamosodásoknál és az izmok merevedésénél stb. a lovak trainingben bámulatos eredmények felmutatására képesíti.

Valódi csak ezen védjeggyel ellátott.

Kwizda Ferencz János

cs. és kir. osztr.-magy. kir. román és bolgár hercegi udvari szállító.



Kerületi gyógyszerész Korneuburgban. Bécs mellett.

Török József gyógyszerésznél Budapest,

Király-utca 12. és Andrassy-ut 26.

A „Kávé király”-hoz.

A ki nagyon jó zamatu s illatu kávé kedvel, az csakis „Király-kávé” vegyen, mely a legkiválóbb fajok vegyítéséből áll s egy még eddig nem létezett módszer szerint van pörköltve. Hosszas kísérletezés után sikerült ezt elérnünk s így minden kávéismerő, ki egyszer megízleli, soha más kávé nem fog használni.

Ismeretes, hogy a kávé a legérzékenyebb czikk, melyből a finom zamat s illat azonnal elillan, valamint minden izt s szagot felvesz, miért is ezen kiváló kávé lemezdobozokba czomagoljuk s szállítjuk bármely postaállomásra bérmentve, utánvétellel a következő áron:

1 kgros doboz — 4 K. 80 f.
2 „ „ — 9 „ „
4 „ „ — 17 „ 20

Ezen különleges pörkölt kávé kivül ajánljuk a következő nyers fajokat, szinte bérmentve, utánvétellel bármely postaállomásra:

1 postacs. 5 kg. legf. Cuba K. 13.50
1 „ 5 „ „ Ceylon „ 12.—
1 „ 5 „ „ Jamaica „ 11.20

Biró és Társa

a „Kávé király”-hoz
Budapest, VI. k., Teréz-körút 26.

4%
-08

PÉNZ

törlesztéses kölcsönöket nyújtunk budapesti és külföldi elsőrangú pénzintézetektől a földbirtok és ingatlan $\frac{3}{4}$ értékeig I. és II. helyre 15—65 évig terjedő időtartamra.

Személyhitelt! papoknak, katonatiszteknek, állami- és magánhivatalnokoknak, kereskedőknek és iparosoknak kezes és kezes nélkül 1—15 évig terjedő időre **gyorsan és diszcreten.**

Bank- és magánadóságok convertálása.

Meller Lajos és Társai

bankbizomány

Budapest, VI., Dávid-utca 15.

(Törvényszékiileg bejegyzett cég).

(Válasz bályeg)

Donogán és Somossy

Kunc József és Tsa utóda cégnél

Debrecen, Kistemplom-bazár.

Az iskolai idény közeledtével

ajánlják kitűnő minőségű

fiu- és leány fehérneműiket,

harisnya, kötények, matraczok, paplanok stb., stb. nagy raktárát.

Intézetbeli növendékeknek előírás szerint.

!Határozott árak!

HIRDETMÉNY.

A gazdasági ismétlő iskolánál a Meller Lajos tanító lemondása folytán üresedésbe jött tiszteletbeli tanítói állásra — melylyel a közismereti tárgyak előadásáért 100 korona évi tiszteletdíj van összekötve, pályázat hirdettek.

Felhivom mindazokat, a kik ez állást elnyerni óhajtják, hogy képesítőket igazoló okmányokkal felszerelt pályázati kérvényeket hozzám f. évi aug. 25-éig adják be, vagy személyesen jelentkezzenek.

Hajduszoboszló, 1904. aug. 16.

Fekete Sándor
polgármester,
iskolaszéki elnök.